

ношення аренди. Процент може бути установлений нище тарифи встановленої обов'язуючими приписами."

Dr. Feierabend v. r.

26.

Vyhláška ministerstva zemědělství ze dne 3. února 1939

o částečné změně stanov Fondu česko-slovenských legionářů pro pozemkovou reformu.

Na základě schválení vlády republiky Česko-Slovenské vyhláší se pro území celého státu podle § 18, odst. 2 zákona ze dne 11. března 1920, č. 166 Sb. z. a n., o úvěrové pomoci nabyvatelům půdy (zákona úvěrového):

§ 6 stanov Fondu česko-slovenských legionářů pro pozemkovou reformu, vydaných vyhláškou státního pozemkového úřadu ze dne 29. července 1933, č. 160 Sb. z. a n., a pozměněných vyhláškou ministerstva zemědělství ze dne 25. června 1935, č. 145 Sb. z. a n., se doplňuje odstavcem 6 tohoto znění:

„Úvěr možno poskytnouti též k opatření nebo doplnění pachtovní kauce, živého i mrtvého zařízení, jakož i ostatních prostředků provozovacích, nutných k hospodaření na pachtované půdě, osobám uvedeným v § 3, podrobí-li se zvláštním podmínkám ministerstva zemědělství.“

Vyhláška ministerstva orby zo dňa 3. februára 1939

o čiastočnej zmene stanov Fondu Česko-Slovenských legionárov pre pozemkovú reformu.

Na základe schválenia vlády Česko-Slovenskej republiky vyhlasuje sa pre územie celého štátu podľa § 18, ods. 2 zákona zo dňa 11. marca 1920, č. 166 Sb. z. a n., o úverovej pomoci nabyvateľom pôdy (úverového zákona):

§ 6 stanov Fondu česko-slovenských legionárov pre pozemkovú reformu, vydaných vyhláškou štátneho pozemkového úradu zo dňa 29. júla 1933, č. 160 Sb. z. a n., a pozmenených vyhláškou ministerstva orby zo dňa 25. júna 1935, č. 145 Sb. z. a n., sa doplňuje odsek 6 tohoto znenia:

„Úver možno poskytnúť tiež k opatreniu alebo doplneniu nájomnej kaucie, živého i mrtvého zariadenia, ako aj ďalších provo-

dzovacích prostriedkov potrebných k hospodáreniu na najatej pôde, osobám uvedeným v § 3, ak sa podrobí osobitným podmienkam ministerstva orby.“

Оголошення міністерства хліборобства з дня 3. лютого 1939, про частинну зміну статуту Фонду Чесько-словацьких легіонерів для земельно- ної реформи.

На основі одобрення влади Чесько-Словацької республіки оголошується для території цілої держави по § 18, уст. 2, закону з дня 11. березня 1920, ч. 166 Зб. з. і р., про кредитову допомогу набувцям землі (кредитового закону):

§ 6 статуту Фонду чесько-словацьких легіонерів для земельної реформи, виданого оголошенням державного земельного уряду з дня 29. липня 1933, ч. 160 Зб. з. і р., та зміненого оголошенням міністерства хліборобства із дня 25. червня 1935, ч. 145 Зб. з. і р., доповнюється уступом 6 такого змісту:

„Кредит можна уділити також на заосмотрення або доповнення арендної кавції, живого і мертвого інвентаря, як також і інших оборотових середників, необхідних для господарення на арендованій землі, особам наведеним в § 3, якщо вони підчиняться спеціальним умовам міністерства хліборобства.“

Dr. Feierabend v. r.

27.

Вládní nařízení ze dne 3. února 1939

o celních přírážkách k celním sazbám na některé druhy obilí.

Vláda republiky Česko-Slovenské nařizuje podle čl. III, č. 1 zákona ze dne 21. června 1934, č. 109 Sb. z. a n., podle čl. I a IV vládního nařízení ze dne 10. června 1933, č. 96 Sb. z. a n., o úpravě celního sazebníku, jakož i podle vládního nařízení ze dne 23. června 1933, č. 104 Sb. z. a n., o celních přírážkách k celním sazbám na některé druhy obilí, a podle § 1 vládního nařízení ze dne 22. prosince 1934, č. 280 Sb. z. a n., o způsobu propočítávání cen obilí po dobu účinnosti vládního nařízení ze dne 13. července 1934, č. 137 Sb. z. a n., o úpra-